



ADEO Services - 135 Rue Sadie Carnot - CS 00001  
59790 RONCHIN - France

ZA: Imported by Adeo South Africa (PTY) LTD T/A Leroy Merlin, Hosted in Leroy Merlin  
Fourways Store 35 Roos Street, Witkoppen Ext 97, Sandton, 2191 Johannesburg, Gauteng,  
South Africa Tel: +27 10 493 8000 Email: contact@eronymerlin.co.za  
BR : Importado e distribuído por LEROY MERLIN COMPANHIA BRASILEIRA DE BRICOLAGEM CNP:  
01.438.784/0001-05 - Rua Pascoal Pais, nº. 525, 6º andar e 61 a 64, Vila Cordeiro, São Paulo-SP.  
CEP: 04581-060 CALM (Central de Atendimento Leroy Merlin) Capitais 4020-5376 Demais  
Regiões 0800-0205376.

UA: Імпортер (виробник): ТОВ «Лерой Мерлен Україна»,  
04201 Україна, м. Київ,  
вул. Повітряна 17А, +380 44 498 46 00. Дане підприємство  
приймає претензії щодо споживачів щодо товару, а також  
проводить його ремонт, експлуатацію та гарантійне обслуговування. Імпортер: ТОВ «Лерой Мерлен  
Україна», 04201 Україна, м. Київ, вул. Повітряна 17А  
Made in China / País de Origem: China / Виготовлено в Китаї.  
ADEO key : 88035240

The product is certified by CQS Certification Services Limited (NB2834).  
Block 1 Blanchardstown Corporate Park,  
Ballycoolin Road, Blanchardstown, Dublin 15 D15 AKK1 - Ireland



**FR DESCRIPTION / EMPLOI**  
Lunettes de protection avec double foyer +2.5D. Matériel: PC, CAUCHOU. Le produit est conforme aux exigences du règlement (UE) 2016/425. Le dispositif répond aux exigences de la norme EN ISO 16321-1-2022.

Ce verre protège contre les vitesses élevées/gouttelettes/grosses poussières/particules/particules de gaz et de poussières fines/courants de liquide

**Avertissement**  
Ces lunettes de protection ne sont pas conçues pour offrir une protection oculaire illimitée. Pour des raisons de sécurité, veuillez lire attentivement ce document avant d'utiliser le produit. Dans des circonstances normales, l'protecteur oculaire devra proporcionner une protection adéquate pendant une durée de deux ans à partir de la date de fabrication. Le mois et l'année de fabrication figurent sur l'emballage du produit.

**Spécifications**

Classe de performance de filtration UV : UL1,2

Matériau des verres: PC

Matériau de la monture: PC, caoutchouc

**STOCKAGE ET TRANSPORT**

Après usage, il est conseillé de ranger ces lunettes de protection dans un sac propre ou un étui à lunettes sec, en évitant l'exposition directe au soleil, aux produits chimiques et aux substances abrasives. Optez pour un environnement propre, sec et dépourvu de poussière, que ce soit durant le stockage ou le transport.

**Nettoyage et Maintenance**

Pour le nettoyage, rincez le produit avec de l'eau et du savon et séchez-le avec un chiffon doux et non pelucheux. Ne PAS utiliser de nettoyants abrasifs. Si nécessaire, un désinfectant ménager non agressif peut être utilisé.

**Mode d'emploi**

Tous les personnes sensibles pourraient développer des réactions allergiques en raison des matériaux en contact avec leur peau - Assurez-vous de porter des lunettes correctement ajustées, ce qui contribuera à optimiser leur ajustement et, par conséquent, à garantir votre sécurité.

Pour une protection optimale pendant le travail, portez les lunettes en permanence. Cessez d'utiliser les lunettes si la monture est cassée ou abîmée - Cessez d'utiliser les lunettes si elles sont ternes, endommagées ou rayées. Remplacez-les.

Cessez d'utiliser les lunettes si leur nettoyage n'améliore pas votre vision - Remplacez toujours les lunettes de protection immédiatement si les verres sont rayés ou endommagés - Les écrans tactiles sont portées par-dessus des lunettes standard, elles pourraient transmettre l'impact, créant ainsi un danger pour la personne qui les porte.

- Si une protection contre les particules projectées à grande vitesse et à des températures extrêmes n'est nécessaire, les lunettes de protection choisies doivent être munies de la lettre T immédiatement après la lettre d'impact, c'est-à-dire FT, BT ou AT.

- Lorsque la lettre de résistance mécanique n'est pas suivie de la lettre T, les lunettes de protection doivent être réservées à l'usage contre la haute vitesse projetées à température ambiante. En cas de doute, consultez votre fournisseur.

Veillez à respecter toutes les instructions et tous les avertissements.

- Ne pas attacher les lunettes.

- Aucune pièce de rechange n'est disponible - Conservez ce document.

1- Les protections ayant subi des chocs ne doivent pas être utilisées et doivent être jetées et remplacées.

2- Si les symboles du niveau d'impact ne sont pas égaux sur le verre/filter et sur la lunette, alors c'est le niveau inférieur qui sera attribué au protecteur complet.

3- Les protections correspondant aux numéros de code/filter 79.CH sont fournis par le protecteur complet uniquement si les symboles respectifs sont égaux sur le verre et la monture.

**Déclaration UE de conformité**

Consultable sur www.ppe-dexter.com

	Marquage de type UE
<b>DEXTER</b>	Marque d'identification du fabricant
<b>UL1,2</b>	Classe de performance de filtration UV
(C:45 m/s)	Protection contre les particules projetées à grande vitesse à température ambiante
16321-1:2022.:	norme harmonisée pour les lunettes de sécurité
88035240	Type de casque
I-M	Taille de tête applicable

**ES DENOMINACIÓN/USO**  
Gafas bifocales +2.5D. Material: PC, CAUCHO. Cumple con los requisitos del reglamento (UE) 2016/425. El producto cumple los requisitos de la norma EN ISO 16321-1:2022. Este vidrio protege contra altas velocidades/gotas/polvillo grande.

Este vidrio protege contra partículas/gotas/granizo/granizo grande en alta velocidad/partículas/gotas/granizo grande.

**Advertencia**

Esta protección ocular no está diseñada para proporcionar una protección ocular ilimitada. Por razones de seguridad, lea atentamente este documento antes de utilizar el producto. En circunstancias normales, el protector ocular debería proporcionar una protección adecuada durante 2 años, a partir de la fecha de fabricación. El mes y el año de fabricación están indicados en el embalaje del producto.

**Especificaciones**

Clase de rendimiento de filtrado UV: UL1,2

Material de las lentes: PC

Material de la montura: PC, Cauchouc

**ALMACENAMIENTO Y TRANSPORTE**

Cuando lo hayas terminado de utilizar esta protección ocular, se recomienda guardarla en una bolsa limpia o en un estuche para gafas limpio y seco, alejado de la luz del sol directa, de productos químicos y de sustancias abrasivas, en un entorno limpio, seco y sin polvo cuando no se utilice o durante el transporte.

**Limpieza y desinfección**

Para limpiar el producto, aclárela con agua y jabón y séquela con un paño suave que no suelte pelusa. NO utilice productos de limpieza abrasivos. En caso de que sea necesario, se puede utilizar un desinfectante doméstico no agresivo.

**Instrucciones de uso**

Los materiales que están en contacto con la piel del usuario pueden causar alergias a las personas sensibles a ellos.

- Utilice siempre gafas que le queden bien, ya que así mejorará el ajuste y aumentará su seguridad.
- Para conseguir una protección óptima al trabajar, utilice las gafas de forma continua.
- Deja de utilizar las gafas si la montura está rota o deformada.
- Deje de utilizar las gafas si las lentes están opacas, dañadas o arrañadas. Sustitúyalas.
- Si la lente está rayada o dañada, se deberá sustituir inmediatamente la protección ocular.

- Si la protección ocular contra partículas a alta velocidad se utiliza sobre gafas estándar, puede transmitir impactos peligrosos para el usuario.

- Las lentes de óptica 3 no son adecuadas para un uso prolongado

- En caso de que se necesite protección frente a impactos de partículas a alta velocidad lanzadas a temperaturas extremas, la protección ocular elegida deberá ir I o la letra T inmediatamente después de la letra de impacto, es decir, FT, BT o AT.

- Si la protección ocular contra partículas a alta velocidad es de acuerdo con la letra T, la protección ocular sólidamente debe utilizarse para proteger frente a impactos de partículas a alta velocidad lanzadas a temperatura ambiente. En caso de dudas, consulte a su proveedor.

- Aviso incorrecto de este producto puede poner en peligro la salud del usuario.

- No modifique las gafas - No hay piezas de repuesto disponibles. - Guarde esta información.

1- No se utilizarán protectores que hayan sufrido impactos, desecharándose y reemplazándose.

2- Si los símbolos del nivel de impacto no son iguales tanto en la lente/filter como en la montura, entonces será el nivel inferior el que se asignará al protector completo.

3- Las protecciones correspondientes a los números/filter del código 79.CH son proporcionadas por el protector completo sólo si los símbolos respectivos son iguales tanto en la lente como en la montura.

**Declaración de conformidad**

Está disponible en www.ppe-dexter.com

	Marcado CE de la UE
<b>DEXTER</b>	Identificación del fabricante marca
<b>UL1,2</b>	Clase de rendimiento de filtrado UV
(C:45 m/s)	Protección contra partículas a alta velocidad a temperatura ambiente
16321-1:2022.:	norma armonizada sobre gafas de seguridad
88035240	TIPO DE VIDRIO
I-M	Tamaño de cabeza aplicable

**EL ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ / ΧΡΗΣΗ**  
Διαυγενικό γυαλά +2.5D. Υλος: PC, ΚΑΥΤΣΟΥΚ. Συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425. Η σωρός πήρει τις απαιτήσεις των προτύπων EN ISO 16321-1:2022. Αυτό ο γυαλί προστατεύεται από ένατερα ψηλές ταχύτητα / σταγονίδια / μεγάλη σκόνη σε ράβδωση αερίου και λεπτής ακόντης / Ρεύματα υγρού.

**Προστασία**

Αυτή η προστασία δεν έχει εμπορική χρήση για να προστατεύεται από την υγρασία ή την ηλεκτρική φόρηση.

- Η προστασία προστατεύει τα γυαλά από την υγρασία, να φοράται τα γυαλά συνεχές.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστατεύεται τα γυαλά από την υγρασία, είναι σπαραγές ή δραστηριότητα.

- Στο προστ

**RO DENUMIRE/UTILIZARE**

+2SD ochelari bifocali. Material: PC, CAUCUC. Produsul respectă cerințele Regulamentului (UE) 2016/425 în ceea ce privește cerințele EN ISO 16321-1:2022.

Această sticla asigură împotriva de mare viteză special/ Picături/ Praf mare particule/Gaz și particule fine de praf/ Fluxuri de lichid.

**Avertisment**  
Acest dispozitiv de protecție pentru ochi nu este conceput pentru a oferi protecție împotriva pericolurilor. Vă rugăm să citiți cu atenție acest document înainte de a utiliza produsul din motive de siguranță. În condiții normale, protecția pentru ochi trebuie să asigure o protecție adecvată timp de 2 ani de la data fabricației. Luna și anul de fabricație pot fi găsite pe ambalajul produsului.

**Specificații**

Clasa de performanță de filtrare UV: UL1,2

Materiale lentile: PC

Materiale ramă: PC, cauciuc

**DEPOZITARE ȘI TRANSPORT**

După ce ati terminat de utilizat această protecție pentru ochi, va recomandăm să o depozitați într-o pungă curată sau într-o carcasă curată și uscată pentru ochelari, ferită lumina directă a soarelui, ferită de substanțe chimice și substanțe abrazive, într-un mediu curat, uscat și fără praf, atunci când nu este utilizată sau în timpul transportului.

**Curățarea și dezinfecțarea**

Pentru curățare, căutați produsul cu apă și săpun și uscați-l cu o lavetă moale, care nu lasă scame. Nu utilizați substanțe de curățare abrazive. Dacă este necesar, se poate utiliza un dezinfector de uz casnic neagresiv.

**Instrucțiuni de utilizare**

Materialele care vine în contact cu pielea purtătorului pot provoca alergii la persoanele sensibile.

- Purtați întotdeauna ochelari cu o bună poziție, deoarece acest lucru va îmbunătăți fixarea și, astfel, va spori siguranța.

- Pentru protecție optimă atunci când lucrați, purtați ochelarii în mod constant.

- Nu mai folosiți ochelari dacă rama este ruptă sau zdrobită.

- Înlocuți întotdeauna imediat dispozitivul complet de protecție pentru ochi dacă lentila se zgâri sau se deteriorează.

- Dacă dispozitivul de protecție a ochilor împotriva particulelor de mare viteză este purtat peste ochelari standard, poate transmite impactul, ceea ce este periculos pentru ochii dumneavoastră.

- Lentilele din clasa optică 3 nu sunt potrivite pentru utilizare pe termen lung dacă este aplicabil.

- Dacă este necesară protecția împotriva particulelor de mare viteză aruncate la temperaturi extreme, atunci protecția ochilor selectată trebuie marcată cu litera T imediat după litera de impact, mai exact FT, BT sau AT.

- Dacă litera care indică rezistență mecanică nu este urmată de litera T, atunci protecția împotriva particulelor de mare viteză pentru a proteja împotriva particulelor aruncate la vîscolă sau la temperatură camerei, dacă aveți nevoie, consultați furnizorul.

- Asigurați-vă că urmăriți toate instrucțiunile și avertizările.

- Utilizați necorespunzătoare a acestui produs poate pune în pericol sănătatea utilizatorului.

- Nu sunt disponibile piese de schimb.

- Păstrați aceste informații.

1- Protecțile care au foarte supuse impactului nu vor fi utilizate și vor fi aruncate și înlocuite după ce impactul de impact nu sunt egale atât pe lentila/filtru, cât și pe cadru, atunci nivelul inferior va fi atribut protectorului complet.

3- Protecțile care corespundătoare numerelor de cod/litera 79.CH sunt asigurate de protectorul complet numai dacă simbolurile respective sunt egale atât pe lentila, cât și pe cadru.

**Declarație de conformitate UE**

Disponibilă la [www.ppe-dexter.com](http://www.ppe-dexter.com)

	Marcaj de tip UE
<b>DEXTER</b>	Marca de identificare a producătorului
UL1,2	Clasa de performanță de filtrare UV
(C:45 m/s)	Protecție împotriva particulelor aruncate cu viteză mare la temperatură camerei
16321-1:2022.	Standard armonizat pentru ochelari de protecție
88035240	TIP STICLA
1-M	Dimensiunea capului aplicabilă

**NL BESTEMMING/GERUWK**

Bifocale bril +2,5D. Material: PC, RUBBER. Voldoet aan de vereisten van Verordening (EU) 2016/425 Het apparaat voldoet aan de vereisten van EN ISO 16321-1:2022.

Dit glas biedt bescherming tegen hoge snelheden/druppels/groot stofdeeltjes/ Gas- en fijne stofdeeltjes/ Vloeistofstromen.

**Waarschuwing**

Diese oogbescherming is niet ontworpen om onbeperkte oogbescherming te bieden. Lees op verpakking voor gebruik en gebruik alleen wanneer gevuld door voor dat u het product gebruikt.

Onder normale omstandigheden biedt de oogbescherming voldoende bescherming gedurende 2 jaar vanaf de productiedatum. De maand en het jaar van fabricage zijn te vinden op de verpakking van het product.

**Specificaties**

Prestatieklasse UV-filtering: UL1,2

Lensmaterialen: PC

Frame material: PC, Rubber

**OPSLAG EN TRANSPORT**

Wanneer u klaar bent met het gebruik van deze oogbescherming, raden wij u aan deze op te bergen in een schone tas of een schone, droge brillenkoer, uit de buurt van direct zonlicht, uit de buurt van chemicaLEN en schurende stoffen, in een schone, droge en medu curat, uscat și fără praf, atunci când nu este utilizată sau în timpul transportului.

**Reiniging en desinfectie**

Om schoon te maken spoelt u het product af met water en zeep en maakt u het droog met een zachte plusvrij doek. Gebruik GEEN schurende schoonmaakmiddelen. Indien nodig kan een niet-agressief huishoudelijk ontsmettingsmiddel worden gebruikt.

**Gebruiksaanwijzing**

Materiale die in contact komen met de huid van de drager kunnen allergieën veroorzaken bij gevoelige personen.

- Draag altijd een goed passende bril, want die verbetert de pasvorm en dus uw veiligheid.

- Draag de bril constant voor optimale bescherming tijdens het werk.

- Gebruik de bril niet meer als het montuur gebroken of gekrasht zijn. Vervang deze.

- Stop met het gebruik van de bril als het reinigen het niet verbetert.

- Vervang altijd onmiddellijk de volledige oogbescherming als de lens bekraft of beschadigd is.

- Als de oogbescherming tegen deeltjes met hoge snelheid over een standaardbril wordt gedragen, kan deze de impact overbrengen, wat g. artijk is voor de drager.

- Optische klasse 3 lenzen zijn geschikt voor gebruik in combinatie met een toepasselijk frame.

- Als de bescherming tegen deeltjes niet meer bescherming biedt, moet de gekozen oogbescherming gemarkeerd zijn met de letter T onmiddellijk na de letter van de impact, d.w.z. FT, BT of AT.

- Als de letter die voor de mechanische sterke niet wordt gevuld door de letter T, dan mag de oogbescherming alleen worden gebruikt ter bescherming tegen deeltjes die bij kamertemperatuur met hoge snelheid worden verspreid. Raadpleeg bij twijfel uw leverancier.

- Zorg ervoor dat u alle instructies en waarschuwingen ovolgt.

- Verkrijg gebruik van dit product kan de gezondheid van de gebruiker in gevaar brengen.

- Breng geen wijzigingen aan de bril aan.

- Er zijn geen reserveonderdelen beschikbaar - Bewaar deze informatie.

- Beschermers die aan schokken zijn blootgesteld, mogen niet worden gebruikt en moeten worden weggegooid en vervangen.

2- Als bescherming voor het impacteren niet gelijk zijn op zowel de lens/filter als het frame, dan worden de bescherming niet in niveau toegewiesen aan de valide bescherming.

3- De beschermingen die overeenkomen met de codenummers/letter 79.CH worden alleen door de volledige bescherming geleverd als de respectieve symbolen gelijk zijn op zowel de lens als het frame.

**EU-conformiteitsverklaring**

Beschikbaar op [www.ppe-dexter.com](http://www.ppe-dexter.com)

	EU-typeaanduiding
<b>DEXTER</b>	Identificatiivnyj kod vyrabotnika
UL1,2	Prestatieklasse UV-filtering
(C:45 m/s)	Bescherming tegen deeltjes die met hoge snelheid worden verspreid bij kamertemperatuur
16321-1:2022:	geharmoioneer norm voor veiligheidsbrillen
88035240	GLASTYPE
1-M	Toepasseljke hoofdgrootte

**EN DESIGNATION/USE**

Bifocal goggles +2,5D. Material: PC, RUBBER. Complies with the requirements of Regulation (EU) 2016/425 The device meets the requirements of EN ISO 16321-1:2022.

This glass provides protection against high-speed particulate/ Droplets/ Large dust particles/ Gas and fine dust particles/ Streams of liquid.

**Waarschuwing**

Dit oogbescherming is niet ontworpen om onbeperkte oogbescherming te bieden. Lees op verpakking voor gebruik en gebruik alleen wanneer gevuld door voor dat u het product gebruikt.

Onder normale omstandigheden biedt de oogbescherming voldoende bescherming gedurende 2 jaar vanaf de productiedatum. De maand en het jaar van fabricage zijn te vinden op de verpakking van het product.

**Specificaties**

UV-filtering performance class : UL1,2

Lens materials: PC

Frame materials: PC, Rubber

**STORAGE AND TRANSPORT**

When you have finished using this eye protection, we recommend that you store it in a clean bag or a clean, dry eyewear case, away from direct sunlight, away from chemicals and abrasive substances, in a clean, dry and dust-free environment when not in use or during transport.

**Cleaning and disinfection**

To clean, rinse the product with soap and water and dry with a soft lint-free cloth. Do NOT use abrasive cleaners. If necessary, a non-aggressive household disinfectant can be used.

**Instructions for use**

Materiale die in contact komen met de huid van de drager kunnen allergieën in gevoelige individuen.

- Always wear well-fitting glasses, as this will improve the fit and thus increase your safety.

- For optimum protection when working, wear the glasses constantly.

- Stop using the glasses if the frame is broken or crushed.

- Stop using the glasses if the lenses are dull, damaged or scratched. Replace them.

- Stop using the glasses if cleaning does not improve vision.

- Always replace complete eye protection immediately if the lens becomes scratched or damaged.

- If the high-speed particle eye protection is worn over standard eyewear, it can transmit impact, which is dangerous to the wearer.

- Optical class 3 lenses are not suitable for long-term use if applicable.

- If protection against high velocity particles thrown at extreme temperatures is required, then the eye protection selected should be marked with the letter T immediately after the impact letter, i.e. FT, BT or AT.

- If the mechanical strength letter is not followed by the letter T, then the eye protection should be only used to protect against particles thrown at high speed at room temperature. In doing so consult your supplier.

- Be sure to follow all instructions and warnings.

- Misuse of this product may endanger the health of the user.

- Do not modify the glasses.

- Do not use spare parts.

- Protectors die niet gelijk zijn op both lens/bril en the frame, then it is the lower level that shall be assigned to the complete protector.

3- The protections corresponding to the code numbers/letter 79.CH are provided by the complete protector only if the respective symbols are equal on both the lens and the frame.

**EU Declaration of Conformity**

Available at [www.ppe-dexter.com](http://www.ppe-dexter.com)

	EU type marking
<b>DEXTER</b>	Manufacturer's identification mark
UL1,2	UV filtering performance class
(C:45 m/s)	Protection against particles thrown at high speed at room temperature
16321-1:2022:	harmonised standard for safety glasses
88035240	GLASS TYPE
1-M	Applicable head size



Veuillez lire les informations donner par le fabricant. Consulte la información proporcionada por el fabricante. Consulte a informação dada pelo fabricante. Leggere le informazioni fornite dal costruttore. Проверьте информацию, предоставленную производителем. Patrz informacje dostarczone przez producenta. Üretici tarafından verilen bilgilere bakın. Vezi informațile furnizate de producător. Прочтите вказания виробника. Смотрите указание по эксплуатации. See information supplied by the manufacturer.

